

445034-2026 - Gara

Germania – Autoveicoli per la raccolta di rifiuti con compattatore – 2 Drehtrommelfahrzeuge mit Schüttungen

OJ S 122/2026 29/06/2026

Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Forniture

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: Technische Betriebe Remscheid (TBR)

E-mail: info@tbr-info.de

Forma giuridica del committente: Autorità locale

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: 2 Drehtrommelfahrzeuge mit Schüttungen

Descrizione: Die zu vergebende Gesamtleistung besteht aus der Lieferung von zwei fabrikneuen, kompletten Dreiachsfahrgestellen (Los 1), der Lieferung/Montage von zwei fabrikneuen, kompletten Drehtrommel Aufbauten mit ca.18 bis 19 m³ Volumen (Los 2) und der Lieferung von zwei fabrikneuen, kompletten Schüttungen (Los 3). Die vorgenannten Fahrzeugkomponenten werden durch den Auftragnehmer des Loses 2 zu kompletten Abfallsammelfahrzeugen zusammengebaut. Die Kompatibilität von Dreiachsfahrgestell, Drehtrommel und Schüttung ist durch eine DIN-gerechte Bauweise zwingend unverzichtbare Montagevoraussetzung. Es handelt sich um ein Dreiachsfahrgestell mit einem zulässigen Gesamtgewicht von 26.000 kg und automatisierten Schaltgetriebe. Das Fahrzeug soll mit einem Drehtrommel- Aufbau, der über eine Schüttung beladen wird, ausgerüstet sein. Das Fahrzeug muss den Vorschriften der StVZO, den Regelwerken der UVV und den einschlägigen DIN-/EN- Normen sowie den EG. Richtlinien und den allgemein anerkannten, gültigen, sicherheitstechnischen und arbeitsmedizinischen Regeln entsprechen.

Identificativo della procedura: 54263157-6fa6-4e9a-80ed-11aa68deadc7

Identificativo interno: TBR2DREHTROMMEL

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Classificazione principale (cpv): 34144512 Autoveicoli per la raccolta di rifiuti con compattatore

2.1.2. Luogo di esecuzione

Suddivisione del paese (NUTS): Remscheid, Kreisfreie Stadt (DEA18)

Paese: Germania

2.1.3. Valore

Valore stimato al netto dell'IVA: 600 000,00 EUR

2.1.4. Informazioni generali

Base giuridica:

Direttiva 2014/24/UE

vgv -

2.1.5. Condizioni di appalto**Modalità di presentazione:**

Numero massimo di lotti per i quali un offerente può presentare offerte: 3

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Documento di gara

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0001

Titolo: Lieferung von zwei Dreiachsfahrgestellen, geeignet zur Aufnahme von Drehtrommelaufbauten (ca. 18 bis 19 m³ Volumen) und Schüttungen spätestens bis zum vom Bieter angegebenen Termin.

Descrizione: Zulieferung von zwei Dreiachsfahrgestellen durch den Auftragnehmer aus Los 1 an den Standort des Auftragnehmers aus Los 2 Abnahme (stellvertretend für den Auftraggeber) und Zwischenlagerung der zugelieferten Dreiachsfahrgestelle (Los 2) Zulieferung von zwei Schüttungen durch den Auftragnehmer aus Los 3 an den Standort des Auftragnehmers aus Los 2 Abnahme (stellvertretend für den Auftraggeber) und Zwischenlagerung der zugelieferten Schüttungen (Los 2) Montage der zugelieferten Schüttungen an den Drehtrommel-Aufbau (Los 2) Einstellarbeiten an den/Funktionsprüfung der montierten Schüttungen (Los 3) Komplettmontage, Zulassung (StVZO und Fahrtschreiber), Auslieferung/Übergabe/Abnahme des Komplettfahrzeugs bei den TBR (Los 2) Lieferung/Montage OBU- Mautsystem (Los 1) Bereitstellung der losspezifischen technischen Unterlagen (alle Lose) Schulung des Werkstattpersonals und Einweisung des Bedienpersonals (alle Lose) Sicherstellung der Ersatzteillieferungen der gängigsten Ersatzteile (alle Lose)

Identificativo interno: LOT-0001

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Classificazione principale (cpv): 34144512 Autoveicoli per la raccolta di rifiuti con compattatore

5.1.2. Luogo di esecuzione

Suddivisione del paese (NUTS): Remscheid, Kreisfreie Stadt (DEA18)

Paese: Germania

5.1.3. Durata stimata

Durata: altro: Sconosciuto

5.1.6. Informazioni generali**Partecipazione riservata:**

La partecipazione non è riservata.

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): no

5.1.7. Appalto strategico

Obiettivo dell'appalto strategico: Nessun appalto strategico

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: tedesco

Indirizzo dei documenti di gara: <https://www.subreport.de/E14264688>

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://www.subreport.de/E14264688>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: tedesco

Catalogo elettronico: Obbligatoria

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 24/08/2026 18:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 128 Giorni

Informazioni che possono essere integrate dopo la scadenza del termine di presentazione:

A discrezione dell'acquirente, tutti i documenti mancanti relativi all'offerente possono essere presentati successivamente.

Informazioni supplementari: siehe Auftragsunterlagen

Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:

Data di apertura: 25/08/2026 14:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: sì

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Vergabekammer NRW

Informazioni sui termini per il riesame: siehe Ausschreibungsunterlagen

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso:

Technische Betriebe Remscheid (TBR)

5.1. Lotto: LOT-0002

Titolo: Lieferung/Montage von zwei Drehtrommel-Aufbauten (ca.18 bis 19 m³).

Komplettmontage der Fahrzeuge an einem Standort in Deutschland oder innerhalb der EU und Auslieferung spätestens bis zum vom Bieter angegebenen Termin.

Descrizione: Zulieferung von zwei Dreiachsfahrgestellen durch den Auftragnehmer aus Los 1 an den Standort des Auftragnehmers aus Los 2 Abnahme (stellvertretend für den Auftraggeber) und Zwischenlagerung der zugelieferten Dreiachsfahrgestelle (Los 2)

Zulieferung von zwei Schüttungen durch den Auftragnehmer aus Los 3 an den Standort des Auftragnehmers aus Los 2 Abnahme (stellvertretend für den Auftraggeber) und Zwischenlagerung der zugelieferten Schüttungen (Los 2) Montage der zugelieferten Schüttungen an den Drehtrommel-Aufbau (Los 2) Einstellarbeiten an den/Funktionsprüfung der montierten Schüttungen (Los 3) Komplettmontage, Zulassung (StVZO und Fahrtschreiber), Auslieferung/Übergabe/Abnahme des Komplettfahrzeugs bei den TBR (Los 2) Lieferung/Montage OBU– Mautsystem (Los 1) Bereitstellung der losspezifischen technischen Unterlagen (alle Lose) Schulung des Werkstattpersonals und Einweisung des Bedienpersonals (alle Lose) Sicherstellung der Ersatzteillieferungen der gängigsten Ersatzteile (alle Lose)

Identificativo interno: LOT-0002

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Classificazione principale (cpv): 34144512 Autoveicoli per la raccolta di rifiuti con compattatore

5.1.2. Luogo di esecuzione

Suddivisione del paese (NUTS): Remscheid, Kreisfreie Stadt (DEA18)

Paese: Germania

5.1.3. Durata stimata

Durata: altro: Sconosciuto

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): no

5.1.7. Appalto strategico

Obiettivo dell'appalto strategico: Nessun appalto strategico

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: tedesco

Indirizzo dei documenti di gara: <https://www.subreport.de/E14264688>

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://www.subreport.de/E14264688>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: tedesco

Catalogo elettronico: Obbligatoria

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 24/08/2026 18:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 4 Mesi

Informazioni che possono essere integrate dopo la scadenza del termine di presentazione:

A discrezione dell'acquirente, tutti i documenti mancanti relativi all'offerente possono essere presentati successivamente.

Informazioni supplementari: siehe Auftragsunterlagen

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: sì

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Vergabekammer NRW

Informazioni sui termini per il riesame: siehe Ausschreibungsunterlagen

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso:

Technische Betriebe Remscheid (TBR)

5.1. Lotto: LOT-0003

Titolo: Lieferung von zwei Schüttungen geeignet für Drehtrommel-Aufbauten für die Aufnahme von MGB 120 I – 1.100 I spätestens bis zum vom Bieter angegebenen Termin.

Descrizione: Zulieferung von zwei Dreiachsfahrgestellen durch den Auftragnehmer aus Los 1 an den Standort des Auftragnehmers aus Los 2 Abnahme (stellvertretend für den Auftraggeber) und Zwischenlagerung der zugelieferten Dreiachsfahrgestelle (Los 2)

Zulieferung von zwei Schüttungen durch den Auftragnehmer aus Los 3 an den Standort des Auftragnehmers aus Los 2 Abnahme (stellvertretend für den Auftraggeber) und

Zwischenlagerung der zugelieferten Schüttungen (Los 2) Montage der zugelieferten

Schüttungen an den Drehtrommel-Aufbau (Los 2) Einstellarbeiten an den/Funktionsprüfung

der montierten Schüttungen (Los 3) Komplettmontage, Zulassung (StVZO und

Fahrtenschreiber), Auslieferung/Übergabe/Abnahme des Komplettfahrzeugs bei den TBR (Los

2) Lieferung/Montage OBU– Mautsystem (Los 1) Bereitstellung der losspezifischen

technischen Unterlagen (alle Lose) Schulung des Werkstattpersonals und Einweisung des

Bedienpersonals (alle Lose) Sicherstellung der Ersatzteillieferungen der gängigsten Ersatzteile

(alle Lose)

Identificativo interno: LOT-0003

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Classificazione principale (cpv): 34144512 Autoveicoli per la raccolta di rifiuti con compattatore

5.1.2. Luogo di esecuzione

Suddivisione del paese (NUTS): Remscheid, Kreisfreie Stadt (DEA18)

Paese: Germania

5.1.3. Durata stimata

Durata: altro: Sconosciuto

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): no

5.1.7. Appalto strategico

Obiettivo dell'appalto strategico: Nessun appalto strategico

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: tedesco

Indirizzo dei documenti di gara: <https://www.subreport.de/E14264688>

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://www.subreport.de/E14264688>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: tedesco

Catalogo elettronico: Obbligatoria

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 24/08/2026 18:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 4 Mesi

Informazioni che possono essere integrate dopo la scadenza del termine di presentazione:

A discrezione dell'acquirente, tutti i documenti mancanti relativi all'offerente possono essere presentati successivamente.

Informazioni supplementari: siehe Auftragsunterlagen

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: sì

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Vergabekammer NRW

Informazioni sui termini per il riesame: siehe Ausschreibungsunterlagen

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso:

Technische Betriebe Remscheid (TBR)

8. Organizzazioni

8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: Technische Betriebe Remscheid (TBR)
Numero di registrazione: Leitweg-ID 0512-32001-13
Indirizzo postale: Nordstr. 48
Località: Remscheid
Codice postale: 42853
Suddivisione del paese (NUTS): Remscheid, Kreisfreie Stadt (DEA18)
Paese: Germania
E-mail: info@tbr-info.de
Telefono: 492191 16-2335
Fax: +492191 16-2840
Indirizzo internet: <http://www.tbr-info.de>

Ruoli di questa organizzazione:

Committente

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso

8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: Vergabekammer NRW
Numero di registrazione: Leitweg-ID 05315-03002-81
Indirizzo postale: Zeughausstraße 2-10
Località: Köln
Codice postale: 50667
Suddivisione del paese (NUTS): Köln, Kreisfreie Stadt (DEA23)
Paese: Germania
E-mail: VKRhld-K@bezreg-koeln.nrw.de
Telefono: +49221-1443045

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione competente per i ricorsi

8.1. ORG-0003

Nome ufficiale: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Numero di registrazione: 0204:994-DOEVD-83
Località: Bonn
Codice postale: 53119
Suddivisione del paese (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Paese: Germania
E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Telefono: +49228996100

Ruoli di questa organizzazione:

TED eSender

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: 1cd5e915-d934-4d74-b68f-059f475bd753 - 01
Tipo di formulario: Gara
Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario
Sottotipo di avviso: 16
Data di trasmissione dell'avviso: 26/06/2026 11:19:08 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale
Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: tedesco

Numero di pubblicazione dell'avviso: 445034-2026

Numero dell'edizione della GU S: 122/2026

Data di pubblicazione: 29/06/2026